

appointee will cease or has ceased to hold office shall be notified of the expiration of the term or of the vacancy and such nominating committee shall compile a list of candidates for purposes of subsection 4.6(d);

**7. Sections 4.18 and 4.19 of the letters patent are deleted.**

**8. These supplementary letters patent take effect on the date of issuance.**

ISSUED this 19th day of April, 2016.

The Honourable Marc Garneau, P.C., M.P.  
Minister of Transport

[21-1-0]

**DEPARTMENT OF TRANSPORT**

**CANADA MARINE ACT**

*Toronto Port Authority — Supplementary letters patent*

**BY THE MINISTER OF TRANSPORT**

**WHEREAS** letters patent were issued by the Minister of Transport (“Minister”) for the Toronto Port Authority (“Authority”) under the authority of the *Canada Marine Act* (“Act”), effective June 8, 1999;

**WHEREAS** Article 4 of the letters patent contains provisions relating to the appointment of directors of the Authority;

**WHEREAS**, pursuant to subsection 9(1) of the Act, the Minister wishes to issue, on his own initiative, supplementary letters patent to the Authority to amend Article 4 of the letters patent to make provisions consistent with provisions of the Act, to remove provisions that duplicate provisions in the Act, and to increase consistency of letters patent provisions among all port authorities in Canada;

**WHEREAS**, pursuant to subsection 9(2) of the Act, notice of the proposed changes to the letters patent was given in writing to the board of directors of the Authority;

**AND WHEREAS** the Minister is satisfied that the amendments to the letters patent are consistent with the Act,

**NOW THEREFORE**, pursuant to subsection 9(1) of the Act, the letters patent are amended as follows:

**1. Section 4.1 of the letters patent of the Toronto Port Authority is deleted.**

**2. Subsection 4.2(e) of the letters patent is replaced by the following:**

- (c) a Senator or a member of the House of Commons;
- (c.1) an officer or employee of the federal public administration, a federal Crown corporation or a port authority;

**3. Section 4.5 of the letters patent is deleted.**

**4. Sections 4.7 to 4.14 of the letters patent are deleted.**

d'utilisateurs représentée par l'administrateur dont le mandat tire à sa fin ou qui a cessé ou cessera d'exercer sa charge est informé de l'expiration du mandat ou de la vacance et le comité de mise en candidature dresse une liste de candidats aux fins de l'alinéa 4.6d);

**7. Les paragraphes 4.18 et 4.19 des lettres patentes sont supprimés.**

**8. Les présentes lettres patentes supplémentaires prennent effet à la de leur délivrance.**

DÉLIVRÉES le 19<sup>e</sup> jour d'avril 2016.

L'honorable Marc Garneau, C.P., député  
Ministre des Transports

[21-1-0]

**MINISTÈRE DES TRANSPORTS**

**LOI MARITIME DU CANADA**

*Administration portuaire de Toronto — Lettres patentes supplémentaires*

**PAR LE MINISTRE DES TRANSPORTS**

**ATTENDU QUE** des lettres patentes ont été délivrées par le ministre des Transports (« ministre ») à l'Administration portuaire de Toronto (« l'Administration ») en vertu de la *Loi maritime du Canada*, prenant effet le 8 juin 1999;

**ATTENDU QUE** l'article 4 des lettres patentes contient des dispositions relatives à la nomination des directeurs de l'Administration;

**ATTENDU QUE**, en vertu du paragraphe 9(1) de la Loi, le ministre souhaite délivrer, de son propre chef, des lettres patentes supplémentaires à l'Administration afin de modifier l'article 4 des lettres patentes pour faire en sorte que les dispositions soient conformes aux dispositions de la Loi, pour supprimer les dispositions qui reproduisent celles de la Loi et pour améliorer la cohérence des dispositions des lettres patentes entre toutes les administrations portuaires au Canada;

**ATTENDU QUE**, en vertu du paragraphe 9(2) de la Loi, un avis des modifications proposées aux lettres patentes de l'Administration a été donné par écrit au conseil d'administration de l'Administration;

**ATTENDU QUE** le ministre est convaincu que les modifications aux lettres patentes sont compatibles avec la Loi;

**À CES CAUSES**, en vertu du paragraphe 9(1) de la Loi, les lettres patentes sont modifiées comme suit :

**1. Le paragraphe 4.1 des lettres patentes de l'Administration portuaire de Toronto est supprimé.**

**2. L'alinéa 4.2c) des lettres patentes est remplacé par ce qui suit :**

- c) les sénateurs et les députés fédéraux;
- c.1) les dirigeants et employés de l'administration publique fédérale, d'une société d'État fédérale ou d'une administration portuaire;

**3. Le paragraphe 4.5 des lettres patentes est supprimé.**

**4. Les paragraphes 4.7 à 4.14 des lettres patentes sont supprimés.**

**5. Subsection 4.16(a) of the letters patent is replaced by the following:**

(a) no later than six (6) months prior to the expiry of the term of office of a director appointed by the Governor in Council under subsection 4.6(a), by the City of Toronto under subsection 4.6(b), by the province of Ontario under subsection 4.6(c) or the Governor in Council under subsection 4.6(d) or subsection 4.6(e) of these Letters Patent, notify the appropriate Appointing Body that the term of their appointee on the Board is about to expire and request a new or renewed appointment as the Appointing Body considers appropriate;

**6. Sections 4.19 and 4.20 of the letters patent are deleted.****7. These supplementary letters patent take effect on the date of issuance.**

ISSUED this 19th day of April, 2016.

The Honourable Marc Garneau, P.C., M.P.  
Minister of Transport

[21-1-0]

**DEPARTMENT OF TRANSPORT****CANADA MARINE ACT**

*Trois-Rivières Port Authority — Supplementary letters patent*

**BY THE MINISTER OF TRANSPORT**

**WHEREAS** letters patent were issued by the Minister of Transport (“Minister”) for the Trois-Rivières Port Authority (“Authority”) under the authority of the *Canada Marine Act* (“Act”), effective May 1, 1999;

**WHEREAS** section 2.2 of the letters patent sets out the place where the registered office of the Authority is located, Article 4 of the letters patent contains provisions relating to the appointment of directors of the Authority and section 7.1 of the letters patent sets out the extent to which the Authority may undertake port related activities referred to in paragraph 28(2)(a) of the Act;

**WHEREAS**, pursuant to section 6 of the *Port Authorities Management Regulations*, the board of directors of the Authority has requested that the Minister issue supplementary letters patent to amend section 2.2 of the letters patent to change street address of its registered office;

**WHEREAS**, pursuant to subsection 9(1) of the Act, the Minister wishes to issue, on his own initiative, supplementary letters patent to the Authority to

(a) amend Article 4 of the letters patent to make provisions consistent with provisions of the Act, to remove provisions that duplicate provisions in the Act, and to increase consistency of letters patent provisions among all port authorities in Canada; and

(b) amend section 7.1 of the letters patent to add dredging as an activity permitted under subsection 7.1(j) of the letters patent with the purpose of ensuring that dredging is permitted at each port authority in Canada;

**5. L’alinéa 4.16a) des lettres patentes est remplacé par ce qui suit :**

a) au moins six (6) mois avant l’expiration du mandat d’un administrateur nommé par le gouverneur en conseil conformément à l’alinéa 4.6a), par la ville de Toronto conformément à l’alinéa 4.6b), par la province d’Ontario conformément à l’alinéa 4.6c) ou par le gouverneur en conseil conformément à l’alinéa 4.6d) ou à l’alinéa 4.6e) des présentes Lettres patentes, signaler à l’Organisme de nomination compétent que le mandat de l’administrateur qu’il avait nommé au Conseil est sur le point de prendre fin et demander une nouvelle nomination ou un renouvellement, selon ce que l’Organisme de nomination estime justifié;

**6. Les paragraphes 4.19 et 4.20 des lettres patentes sont supprimés.****7. Les présentes lettres patentes supplémentaires prennent effet à la de leur délivrance.**

DÉLIVRÉES le 19<sup>e</sup> jour d’avril 2016.

L’honorable Marc Garneau, C.P., député  
Ministre des Transports

[21-1-0]

**MINISTÈRE DES TRANSPORTS****LOI MARITIME DU CANADA**

*Administration portuaire de Trois-Rivières — Lettres patentes supplémentaires*

**PAR LE MINISTRE DES TRANSPORTS**

**ATTENDU QUE** des lettres patentes ont été délivrées par le ministre des Transports (« ministre ») à l’Administration portuaire de Trois-Rivières (« l’Administration ») en vertu de la *Loi maritime du Canada*, prenant effet le 1<sup>er</sup> mai 1999;

**ATTENDU QUE** le paragraphe 2.2 des lettres patentes précise le lieu du siège social de l’Administration, l’article 4 des lettres patentes contient des dispositions relatives à la nomination des directeurs de l’Administration et le paragraphe 7.1 des lettres patentes précise la mesure dans laquelle l’Administration peut exercer les activités portuaires visées à l’alinéa 28(2)a) de la Loi;

**ATTENDU QUE**, en vertu de l’article 6 du *Règlement sur la gestion des administrations portuaires*, le conseil d’administration de l’Administration a demandé que le ministre délivre des lettres patentes supplémentaires afin de modifier l’article 2.2 des lettres patentes pour changer l’adresse municipale de son siège social;

**ATTENDU QUE**, en vertu du paragraphe 9(1) de la Loi, le ministre souhaite délivrer, de son propre chef, des lettres patentes supplémentaires à l’Administration afin de modifier :

a) d’une part, l’article 4 des lettres patentes pour faire en sorte que les dispositions soient conformes aux dispositions de la Loi, pour supprimer les dispositions qui reproduisent celles de la Loi et pour améliorer la cohérence des dispositions des lettres patentes entre toutes les administrations portuaires au Canada;

b) d’une part, le paragraphe 7.1 des lettres patentes pour ajouter le dragage en tant qu’activité permise en vertu de l’alinéa 7.1j) des lettres patentes et ainsi faire en sorte que le dragage soit permis à chaque administration portuaire au Canada;